

Vedtaget på Det europæiske Råds møde i Haag, den 29.-30. november 1976

Erklæring om Tindemans-rapporten

»1. Det europæiske Råd har behandlet den rapport, som hr. Tindemans efter anmodning fra samme har forelagt det om Den europæiske Union. Det har påhørt en redegørelse fra formandskabet om det hidtil udførte arbejde og har godkendt de generelle linjer i de bemærkninger, som udenrigsministrene har fremsat til de forskellige afsnit i rapporten.

2. Det europæiske Råd har givet udtryk for stor interesse for de analyser og forslag, som hr. Tindemans har udformet. Det deler den belgiske premierministers synspunkter om nødvendigheden af at opbygge Den europæiske Union ved en styrkelse af den konkrete solidaritet mellem de ni medlemsstater og disses befolkninger såvel på det indre plan som i deres forbindelser udadtil, og om gradvis at give Unionen de midler og de institutioner, der er nødvendige for dens virke. Det finder, at Den europæiske Union bør give sig konkret udtryk i borgernes hverdag ved at bidrage til at beskytte deres rettigheder og forbedre rammen om deres tilværelse.

3. Det europæiske Råd har ved denne lejlighed haft en bred diskussion om de retningslinjer, som opbygningen af Den europæiske Union skal følge i de kommende år. Den europæiske Union vil blive opbygget gradvis, idet de eksisterende traktater kan tjene som grundlag for en fælles politik på nye områder. Gennemførelsen af den økonomiske og monetære Union er af fundamental betydning for konsolideringen af solidariteten inden for Fællesskabet og for oprettelsen

af Den europæiske Union. Der bør gives en høj prioritet til en aktion mod inflationen og arbejdsløsheden samt til udarbejdelsen af en fælles energipolitik og af en virkelig regional- og socialpolitik inden for Fællesskabet.

4. Arbejdet med at bygge Europa op, bør også i videst muligt omfang udnytte mulighederne for samarbejde mellem de 9 regeringer på sådanne områder, hvor staterne er rede til efterhånden at udøve deres suverænitet således, at deres bestræbelser går i samme retning.

Det samarbejde af denne art, som er påbegyndt på det udenrigspolitiske område, bør føre til, at man søger at finde frem til en fælles udenrigspolitik.

5. I tråd med de perspektiver, der er beskrevet i rapporten om Den europæiske Union, bekræfter regeringscheferne, der har sat sig som mål at nå frem til en fælles og sammenhængende politisk helhedsmålsætning, på ny deres vilje til at udvikle Fællesskabets institutioners autoritet og effektivitet samt befolkningernes tilslutning hertil, og de bekræfter Det europæiske Råds rolle som den drivende kraft.

6. Med udgangspunkt i de konklusioner, som udenrigsministrene er nået frem til, opfordrer Det europæiske Råd disse ministre samt Kommissionen til inden for sine beføjelser én gang om året at aflægge rapport om de opnåede resultater og om de fremskridt, der på kort sigt vil kunne gøres på de forskellige områder, der omfattes af Unionen, idet de herved omsætter den fælles målsætning i Den europæiske Union til virkelighed.«